

## Līgums Nr. ANP/1-45.1/15/281

par automašīnas iegādi Alūksnes novada pašvaldības aģentūras „ALJA” vajadzībām

Alūksnē,

2015.gada 30. jūlijā

Alūksnes novada pašvaldība, nodokļu maksātāja reģistrācijas kods 90000018622, atrodas Dārza ielā 11, Alūksnē, Alūksnes novadā, LV-4301, tās izpilddirektores Janīnas ČUGUNOVAS personā, kura rīkojas saskaņā ar likumu “Par pašvaldībām” un Alūksnes novada pašvaldības nolikumu, turpmāk tekstā – Pircējs, no vienas puses, un sabiedrība ar ierobežotu atbildību „JG TRANSPORTS”, reģistrēts Latvijas Republikas Uzņēmumu reģistra komercereģistrā ar vienoto reģistrācijas Nr.40103534391, atrodas Grostonas ielā 6B, Rīgā, LV-1013, tās valdes priekšsēdētāja Induļa SALAKA personā, kurš rīkojas uz saskaņā ar komercsabiedrības statūtiem, turpmāk tekstā – Pārdevējs, no otras puses,

abi kopā saukti Līdzēji, bet katrs atsevišķi – Līdzējs, pamatojoties uz Pircēja rīkoto iepirkumu Publisko iepirkuma likuma 8.<sup>2</sup> panta kārtībā „Lietotas automašīnas piegāde Alūksnes novada pašvaldības aģentūras „ALJA” vajadzībām” (identifikācijas Nr.ANP2015/32), turpmāk tekstā – Iepirkums, un Pārdevēja iesniegto piedāvājumu, turpmāk tekstā – Piedāvājums, savstarpēji vienojoties noslēdz šādu līgumu, turpmāk tekstā – Līgums:

### 1. LĪGUMA PRIEKŠMETS

- 1.1. Saskaņā ar Līguma noteikumiem, iepirkuma nolikuma Tehnisko specifikāciju un Pārdevēja iesniegto Piedāvājumu iepirkumam, Pārdevējs pārdod un piegādā, bet Pircējs pārņem un pieņem īpašumā 1 (vienu) lietotu apvidus automašīnu „NISSAN NAVARA” bez tehniskiem defektiem (virsbūves ritošās un dzinēja daļas iepriekšējiem mehāniskiem u.c. bojājumiem):
  - 1.1.1. izlaidums – 2011.gads;
  - 1.1.2. dzinējs – tilpums 2488 cm<sup>3</sup>, jauda 140 kW;
  - 1.1.3. nobraukums 114916 km,turpmāk tekstā – Prece.
- 1.2. Pārdevējs nodrošina Preces kvalitātes atbilstību iepirkuma tehniskajai specifikācijai un Latvijas Republikas normatīvajos aktos noteiktajiem prasībām.

### 2. LĪGUMA CENA UN NORĒĶINU KĀRTĪBA

- 2.1. Pirkuma maksa par Preci tiek noteikta 13224,00 EUR (trīspadsmit tūkstoši divi simti divdesmit četri *euro*), kurai pieskaitīts pievienotās vērtības nodoklis 21% 2777,04 EUR (divi tūkstoši septiņi simti septiņdesmit septiņi *euro* un 4 centi), kopā – 16001,04 EUR (sešpadsmit tūkstoši viens *euro* un 4 centi), turpmāk tekstā – Līguma cena.
- 2.2. Līguma cenā ir iekļautas visas ar Preces piegādi saistītās izmaksas, visi nodokļi, Preces aprīkojuma cena, Preces reģistrācija Ceļu satiksmes drošības departamentā (turpmāk tekstā – CSDD) uz Pircēja vārda, citi iepirkuma tehniskajā specifikācijā noteiktie Pārdevēja izdevumi.
- 2.3. Pircējs samaksā Pārdevējam Līguma cenu par Preci uz Pārdevēja iesniegta rēķina pamata 30 (trīsdesmit) dienu laikā pēc Preces pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas dienas.
- 2.4. Par Līguma cenas samaksas dienu tiek uzskatīta diena, kad Pircējs ir veicis pārskaitījumu uz Līgumā norādīto Pārdevēja bankas norēķinu kontu.
- 2.5. Piegādātājs nodrošina Līguma cenas nemainīgumu visā Iepirkuma laikā. Iespējamā inflācija, tirgus apstākļu maiņa vai jebkuri citi apstākļi nevar būt par pamatu Līguma cenas izmaiņām.



### 3. PRECES PIEGĀDE, NODOŠANA UN PIENĒMŠANA

- 3.1. Pārdevējs Preci piegādā Pircējam šī Līguma nosacījumiem atbilstošu Preci 5 (piecu) dienu laikā no Līguma noslēgšanas dienas.
- 3.2. Pirms Preces pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas Preces atbilstība šī Līguma un iepirkuma tehniskās specifikācijas prasībām tiek pārbaudīta Pircēja izvēlētajā autoservisā vai attiecīgās markas automašīnas dīlera auto diagnostikas centrā. Gadījumā, ja piegādātā Prece neatbilst šī Līguma un iepirkuma tehniskās specifikācijas prasībām vai veiktajā diagnostikā tiek konstatēts, ka automašīna iepriekš cietusi ceļu satiksmes negadījumā (bijusi mehāniski bojāta) un tai veikts attiecīgs virsbūves un ritošās daļas remonts, līgums tiek izbeigts ņemot vērā līgumsaistību neizpildi no Pārdevēja puses.
- 3.3. Pieņemšanas laikā konstatēto nekvalitatīvu, bojātu vai Līguma 1.punktam neatbilstošu Preci Pircējs nepieņem un neapmaksā.
- 3.4. Preces piegāde un nodošana notiek Alūksnes novada pašvaldībā, Dārza ielā 11, Alūksnē, Alūksnes novadā, un tiek noformēta ar Līdzēju parakstītu pieņemšanas – nodošanas aktu. Vienlaicīgi ar Preces nodošanu Piegādātājs iesniedz ar Preces kvalitāti un ar normatīvajos aktos noteiktajā kārtībā veikto reģistrāciju uz Pircēja vārda saistītos dokumentus, ekspluatācijas instrukciju un servisa grāmatīņu.
- 3.5. Ja Līdzēji nevar vienoties par Preces atbilstību Līguma noteikumiem, t.i., Līdzējiem ir domstarpības par Pircēja izvirzītajām pretenzijām par Preces neatbilstību Līguma noteikumiem, tās pieaicina neatkarīgu Latvijas Auto inženieru asociācijas vai citas institūcijas eksperta atzinuma sniegšanai. Par pieaicināmo ekspertu (atzinuma sniegšanai) Līdzēji vienojas, ka pieaicinātais neatkarīgais eksperts būs vispāratzīts lietpratējs (speciālists) jomā, par kuru Līdzējiem ir radušās domstarpības. Ar eksperta pieaicināšanu saistītos izdevumus sedz Līdzējs, uz kura viedokļa nepamatotību domstarpību gadījumā norāda eksperta atzinums.

### 4. LĪDZĒJU TIESĪBAS UN PIENĀKUMI

- 4.1. Pircēja tiesības:
  - 4.1.1. pārbaudīt Preces atbilstību visām iepirkuma nolikuma tehniskajā specifikācijā norādītajām prasībām Pircēja izvēlētajā autoservisā vai attiecīgās markas automašīnas dīlera auto diagnostikas centrā;
  - 4.1.2. pārbaudīt Pārdevēja Preces dokumentācijas pilnīgumu un derīgumu;
  - 4.1.3. pirms Preces nodošanas, ja Precei konstatētas nepilnības, sastādīt aktu, kurā norādītas konstatētās nepilnības un termiņš to novēršanai;
  - 4.1.4. pieņemot Preci, pieaicināt neatkarīgus ekspertus no Latvijas Auto inženieru asociācijas vai citas kompetentas institūcijas;
  - 4.1.5. nepieņemt Preci, ja tā neatbilst Līguma noteikumiem;
  - 4.1.6. pieprasīt informāciju par Līguma izpildes gaitu.
- 4.2. Pircēja pienākumi:
  - 4.2.1. pieņemt Preci, ja tā piegādāta saskaņā ar Līguma un ir atbilstoša iepirkuma tehniskajā specifikācijā noteiktajām prasībām;
  - 4.2.2. veikt Līguma cenas samaksu saskaņā ar Līgumā noteikto samaksas kārtību;
  - 4.2.3. piedalīties Preces nodošanā un pieņemšanā.
- 4.3. Pārdevēja tiesības – saņemt samaksu par Preci, kas ir piegādāta saskaņā ar Līguma noteikumiem.



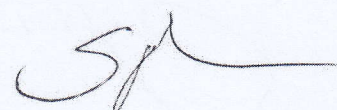
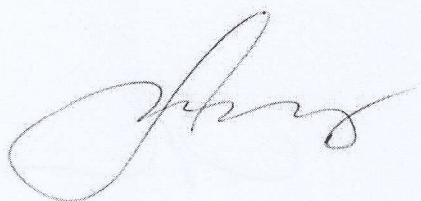
- 4.4. Pārdevēja pienākumi:
- 4.4.1. saskaņā ar normatīvajiem aktiem sagatavot un organizēt Preces nodošanu Pircējam dalībai ceļu satiksmē;
  - 4.4.2. nodot Preci tās atbilstības pārbaudei visām iepirkuma nolikuma tehniskajā specifikācijā norādītajām prasībām Pircēja izvēlētajā autoservisā vai attiecīgās markas automašīnas dīlera auto diagnostikas centrā un segt visus šīs pārbaudes izdevumus;
  - 4.4.3. samaksāt normatīvajos aktos noteiktos nodokļus un nodevas par Preci;
  - 4.4.4. veikt Preces reģistrāciju CSDD uz Pircēja vārda un segt ar to saistītās izmaksas;
  - 4.4.5. nodrošināt, ka Preces piegādes brīdī transportlīdzekļa degvielas tvertnē ir vismaz 10 l (desmit litri) liels degvielas daudzums;
  - 4.4.6. iepazīstināt Pircēju ar patiesu un pilnīgu informāciju par Preces kvalitāti, drošumu, garantijas noteikumiem un tehniskās ekspluatācijas noteikumiem;
  - 4.4.7. sniegt Precei garantiju saskaņā Piegādātāja Piedāvājumā un Līguma 5.2.punktā noteiktajiem garantijas noteikumiem no Preces pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas brīža;
  - 4.4.8. garantijas ietvaros Pircējam jānodrošina Precei konstatēto defektu/bojājumu novēršanu, kā arī garantijas laika tehniskās apkopes autorizētajos autoservisos Latvijas Republikas teritorijā ne vēlāk kā 2 (divu) darba dienu laikā no Pircēja pieteikuma saņemšanas dienas;
  - 4.4.9. pēc Pircēja pieprasījuma vai savas iniciatīvas sniegt informāciju par Līguma izpildes gaitu.

## 5. GARANTIJAS

- 5.1. Līgumā noteiktā garantija tiek dota visai Precei, kā arī tās aprīkojumam.
- 5.2. Pārdevējs nodrošina Precei garantiju ne mazāk kā 12 (divpadsmit) mēneši vai 20000 km nobraukuma no Preces nodošanas Pasūtītājam brīža.
- 5.3. Pārdevējs garantē iepirkuma laikā doto apliecinājumu atbilstību faktiskajiem apstākļiem arī pēc Preces piegādes brīža.

## 6. LĪDZĒJU ATBILDĪBA

- 6.1. Līdzēji ir savstarpēji atbildīgi par otram Līdzējam nodarītajiem zaudējumiem, ja tie radušies Līdzēja vai tā darbinieku, kā arī Līdzēja Līguma izpildē iesaistīto trešo personu darbības rezultātā.
- 6.2. Ja Pārdevējs nepiegādā Pircējam Preci šī Līguma 3.1.punktā minētajā termiņā, Pārdevējs maksā Pircējam līgumsodu 0,1% (nulle komats viens procents) apmērā no šī Līguma cenas (bez PVN) par katru nolīgto saistību izpildījuma nokavēto dienu. Šajā gadījumā par līgumsoda summu tiek samazināts Līguma 2.1.punktā Pircēja veicamais maksājums. Līgumsoda samaksa neatbrīvo Pārdevēju no tā saistību izpildes.
- 6.3. Gadījumā, ja Pircējs neievēro Līgumā noteikto maksāšanas kārtību un termiņu, Pircējs maksā Pārdevējam līgumsodu 0,1% (nulle komats viens procents) apmērā no šī Līguma cenas (bez PVN) par katru nolīgto saistību izpildījuma nokavēto dienu. Līgumsoda samaksa neatbrīvo Pircēju no tā saistību izpildes.
- 6.4. Ja Pārdevējs nepamatoti kavē Preces piegādes termiņu ilgāk kā 20 (divdesmit) dienas, Pircējs ir tiesīgs vienpusēji izbeigt Līgumu pirms termiņa. Šādā gadījumā Pārdevējs 10 (desmit) darba dienu laikā iemaksā Pircēja kontā aprēķināto līgumsodu.
- 6.5. Veicot Līgumā noteiktos maksājumus, vispirms tiks dzēsti kavējuma procenti, līgumsods un tad attiecīgais maksājums.





- 6.6. Šajā Līgumā minētā līgumsoda samaksa neatbrīvo Pārdevēju un Pircēju no to Līguma saistību izpildes.

### 7. NEPĀRVARAMAS VARAS APSTĀKĻI

- 7.1. Ja kāds no Līdzējiem nepilda savus pienākumus saskaņā ar Līgumu nepārvaramas varas apstākļu dēļ, tas ir atbrīvojams no atbildības par Līguma neizpildi vispār vai Līguma pienācīgu neizpildi.
- 7.2. Ar nepārvaramas varas apstākļiem tiek saprasti jebkādi no attiecīgā Līdzēja gribas (ja tas ir rīkojies saprātīgi un godīgi) neatkarīgi apstākļi, kuru rezultātā nav bijis iespējams izpildīt pienācīgi vai izpildīt vispār Līguma saistības un ja šos apstākļus nebija iespējams paredzēt ne vien attiecīgajam Līdzējam, bet jebkurai citai personai, kas darbojas vai darbotos attiecīgā Līdzēja nozarē, kā arī, ja šos apstākļus nebija iespējams novērst ar saprātīgiem un likumīgiem paņēmieniem. Ar nepārvaramas varas apstākļiem Līguma izpratnē netiek saprastas jebkāda veida ekonomiskās vai finanšu grūtības vai arī globālo vai lokālo ekonomikas procesu ietekme uz Līdzējiem.
- 7.3. Par nepārvaramas varas apstākļu iestāšanos tam Līdzējam, kas uz tādiem atsaucas, ir jāziņo otram Līdzējam rakstiski ne vēlāk kā 5 (piecu) kalendāro dienu laikā no šo apstākļu iestāšanās vai uzsākšanās (rakstiskais paziņojums), bet dokumenti vai citi apliecinājumi, kas nepārprotami norāda uz nepārvaramas varas apstākļiem, iesniedzami otram Līdzējam ne vēlāk kā 14 (četrpadsmit) kalendāro dienu laikā no rakstiskā paziņojuma nosūtīšanas vai nodošanas dienas.
- 7.4. Ja Līdzējs, kas vēlāk atsaucas uz nepārvaramas varas apstākļiem, nav ievērojis iepriekšminēto paziņojumu un pierādījumu iesniegšanas kārtību, tā apgalvojumi nav uzskatāmi par nepārvaramas varas apstākļiem atbilstošiem.

### 8. LĪGUMA TERMIŅŠ UN TĀ IZBEIGŠANA

- 8.1. Līgums stājas spēkā ar tā parakstīšanas brīdi un ir spēkā līdz pilnīgai Līdzēju saistību izpildei.
- 8.2. Pircējam ir tiesības ar vienpusēju paziņojumu izbeigt šo Līgumu, ja:
- 8.2.1. tiek pasludināts Pārdevēja maksātnespējas process vai tiek uzsākts Pārdevēja likvidācijas process;
- 8.2.2. Pārdevējs saskaņā ar Līgumā noteikto kārtību nav novērsis Preces trūkumus;
- 8.2.3. Pārdevējs kavē no Līguma izrietošo saistību izpildi vairāk par 20 (divdesmit) darba dienām.
- 8.3. Līguma 8.2.punktā noteiktajos gadījumos Līgums uzskatāms par izbeigtu septītajā dienā pēc Pircēja paziņojuma par atkāpšanos (ierakstīta vēstule) izsūtīšanas dienas. Šādā gadījumā Pārdevējs maksā Pircējam Līgumā noteikto līgumsodu un atlīdzina visus radušos zaudējumus.
- 8.4. Līgums var tikt izbeigts pirms Līguma darbības termiņa beigām, Līdzējiem savstarpēji rakstveidā vienojoties.

### 9. STRĪDI

- 9.1. Visi strīdi un domstarpības, kas rodas starp Līdzējiem, vispirms risināmi pārrunu ceļā.
- 9.2. Ja Līdzējiem neizdodas panākt vienošanos, strīdus izšķirs Latvijas Republikas tiesu institūcijas saskaņā ar Latvijas Republikas spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.

### 10. CITI NOTEIKUMI

- 10.1. Grozījumi Līgumā, kas nav būtiski līguma grozījumi Publisko iepirkumu likuma 67.<sup>1</sup> panta izpratnē, jānoformē rakstiski un jāparaksta Līdzējiem. Līguma grozījumi jānoformē rakstveidā



- un jāparaksta abiem Līdzējiem. Jebkuri abu Līdzēju parakstīti grozījumi kļūst par Līguma neatņemamu sastāvdaļu.
- 10.2. Visiem paziņojumiem, ko Līdzēji sūta viens otram saskaņā ar Līgumu, ir jābūt rakstiskiem un ir jābūt nodotiem personīgi vai nosūtītiem pa faksu, ja otrs Līdzējs to atzīst, vai ierakstītā vēstulē. Paziņojums tiek uzskatīts par nosūtītu dienā, kad paziņojums ir nodots personīgi, faksa nosūtīšanas dienā vai ierakstītas vēstules saņemšanas dienā.
  - 10.3. Gadījumā, ja kāds no Līdzējiem maina savu juridisko adresi, pasta adresi vai bankas rekvizītus, tas ne vēlāk kā 3 (trīs) dienu laikā rakstiski paziņo par to otram Līdzējam.
  - 10.4. Visai sarakstei un jebkurai informācijai, ko kāds no Līdzējiem nosūta otram Līdzējam, ir jābūt latviešu valodā un nosūtītai uz zemāk norādīto adresi, ja vien Līdzējs, informācijas saņēmējs, nav iepriekš norādījis savādāk.
  - 10.5. Gadījumos, kas nav paredzēti Līgumā, Līdzēji rīkojas saskaņā ar spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.
  - 10.6. Pircēja kontaktpersona Līguma izpildes nodrošināšanā – Alūksnes novada pašvaldības aģentūras „ALJA” direktors Māris LIETUVIETIS, mobilais tālrunis 26141741, e-pasta adrese: [alja@aluksne.lv](mailto:alja@aluksne.lv).
  - 10.7. Pārdevēja kontaktpersona Līguma izpildes nodrošināšanā – SIA „JG TRANSPORTS” valdes priekšsēdētājs Indulis SALAKS, mobilais tālrunis 20020021, e-pasta adrese: [jgtransports@inbox.lv](mailto:jgtransports@inbox.lv).
  - 10.8. Ja kāds no Līguma punktiem kāda iemesla dēļ zaudētu spēkā esamību, tas neietekmē citus Līguma noteikumus un pārējie Līguma punkti paliek spēkā.
  - 10.9. Līgumam ir pielikumi, kas ir tā neatņemamas sastāvdaļas:
    - 10.9.1. iepirkuma Tehniskās specifikācijas kopija uz 2 (divām) lapām;
    - 10.9.2. Piegādātāja piedāvājuma kopija uz 3 (trīs) lapām;
  - 10.10. Līgums noslēgts divos eksemplāros latviešu valodā, katrs uz 5 (piecām) lapām, neieskaitot tā pielikumus. Viens Līguma eksemplārs atrodas pie Pircēja, bet otrs – pie Pārdevēja. Abiem Līguma eksemplāriem ir vienāds juridiskais spēks

## LĪDZĒJU REKVIZĪTI UN PARAKSTI

### “Pircējs”

Alūksnes novada pašvaldība  
Dārza ielā 11, Alūksnē,  
Alūksnes novadā, LV-4301,  
tālr. 64381496, fakss 64381150  
e-pasts: [dome@aluksne.lv](mailto:dome@aluksne.lv),  
AS „SEB banka”  
kods UNLALV2X, konta Nr.  
LV58 UNLA 0025 0041 3033 5

### „Pārdevējs”

SIA „JG TRANSPORTS”,  
Grostonas ielā 6B,  
Rīgā, LV-1013,  
tālr. 20020021, 64324342  
[jgtransports@inbox.lv](mailto:jgtransports@inbox.lv),  
AS „Swedbank”  
kods HABALV22, konta Nr.  
LV95 HABA 0551 0390 6428 1